

WEEKLY ACTIVITIES

Monday August 10, 2015 9:00a.m.—6:45p.m. Eucharistic Adoration Chapel		
7:00 a.m.	Mass - English	Church
12:00 p.m.	Mass - English	Church
6:00 p.m.	Jóvenes- mesa directiva	Conf B
7:00 p.m.	Mass - Spanish	Church
7:00 p.m.	Cursillistas	Conf A
7:30 p.m.	Hora Santa	Church
Tuesday August 11, 2015 9:00a.m.—8:45p.m. Eucharistic Adoration Chapel		
7:00 a.m.	Mass - English	Church
12:00 p.m.	Mass - English	Church
7:00 p.m.	Mass - Spanish	Church
7:00 p.m.	Young Catholic Professionals	Grand Salón
Wednesday August 12, 2015 9:00a.m.—8:45p.m. Eucharistic Adoration Chapel		
7:00 a.m.	Mass - English	Church
12:00 p.m.	Mass - English	Church
7:00 p.m.	Mass - Spanish	Church
Thursday August 13, 2015 9:00a.m.—8:45p.m. Eucharistic Adoration Chapel		
7:00 a.m.	Mass - English	Church
12:00 p.m.	Mass - English	Church
7:00 p.m.	Mass - Spanish	Church
7:00 p.m.	RCIA/RICA/RCIC	Conf A&B/Salon 207
Friday August 14, 2015 9:00a.m.—8:45p.m. Eucharistic Adoration Chapel		
7:00 a.m.	Mass - English	Church
12:00 p.m.	Mass - English	Church
5:30 p.m.	Wedding	Church
7:00 p.m.	Mass - Spanish	Church
7:00 p.m.	Matlachines Practice	Plaza
Saturday August 15, 2015 9:00a.m.—8:45p.m. Eucharistic Adoration Chapel		
10:00 a.m.	Remembrance Mass	Church
4:00 p.m.	Confessions	Church
5:00 p.m.	Mass—English	Church
6:00 p.m.	Confessions	Church
7:00 p.m.	Mass - Spanish	Church
Sunday August 16, 2015 9:00a.m.—8:45p.m. Eucharistic Adoration Chapel		
7:30 a.m.	Mass - Spanish	Church
9:00 a.m.	Mass- English	Church
10:30 a.m.	Mass - Spanish	Church
11:30 a.m.	Jovenes Meeting	Conf A&B
12:00 p.m.	Mass - English	Church
1:30 p.m.	Mass - Spanish	Church
3:00 p.m.	Mass - Spanish	Church
5:30 p.m.	Mass - English	Church

MASS INTENTIONS

Sunday August 09, 2015
 9:00 a.m. † Peter Gabbidon
 12:00 p.m. † Diana Belleza Perez
 5:30 p.m. † Emilio Serrano
Monday August 10, 2015
 7:00 a.m. Tarie Diaz
 12:00 noon † Lorenzo Morales
 † Jesus Morales
Tuesday August 11, 2015
 7:00 a.m. Ana Torres
 12:00 noon Clare Kuhlmann
Wednesday August 12, 2015
 7:00 a.m. †Alberto Abriel Hernandez
 †Ana Lucia Tello
 12:00 noon Luis Camilo Torres
Thursday August 13, 2015
 7:00 a.m. †Angelita H. Perez
 12:00 noon †Carmen Cortinas
Friday, August 14, 2015
 7:00 a.m.
 12:00 noon †Lorenzo Rodriguez
Saturday, August 15, 2015
 5:00 p.m. Rosa Perez

THE SANCTUARY LAMP IS DEDICATED
 †Reyna Lule
 09 of August - 22 of August

RELIGIOUS EDUCATION

OFFICE HOURS
MONDAY—FRIDAY 9:00AM —5:00PM
SATURDAY 9:00AM—3:00PM

Walk-in registrations are now available to allow parishioners the opportunity to conveniently walk into the office and register their child

Classes begin Sunday, September 13, 2015.
 For class availability, requirements or general questions and information contact:
 Juanita Gonzales 214-871-1362 ext 39
 Olga Madera 214-871-1362 ext 27

ATTENTION CATECHIST: In order to be within Diocese guidelines as a cleared volunteer to serve with youth/minors for this upcoming year, you MUST attend one of the following training dates.

SAFE ENVIRONMENT TRAINING
 Sat Aug 8th 9:00am Rm 201 English
 Sat Aug 15th 9:00am Rm 210 English

For questions regarding your Safe Environment status please contact Silvia Sanchez 214-871-1362 ext 38

If you have previously attended or are up to date with renewal training please disregard this message.

RCIA ~ RICA 2015 - 2016

Who is RCIA (*Rite of Initiation for Adults*) for?

For adults who:
 aren't baptized and want to become Catholic.
 were baptized at a Christian Church and want to convert to the Catholic Faith.
 having been baptized Catholics, have not been catechized and have not celebrated the Sacraments of Confirmation and Eucharist.

Registration and Information Packets are available in the Parish Office during office hours.

FIRST DAY OF CLASS IS THURSDAY
AUGUST 13 at 7:00 PM GRAND SALON.

For information contact: Juanita Gonzales (214) 871-1362 or rcia-rica@cathedralguadalupe.org

Cathedral Carnival Sunday September 13, 2015

Please save the date for our largest and most important community event of the year.

Purchase your Raffle tickets now!

If you are interested in serving on any committees, we'd love to make use of your talents!

There are many ways that you can help:

- you can buy or sell raffle tickets
- you can sponsor a booth
- donate an item or service for silent auction
- volunteer to work on a planning committee
- join the set-up crew
- volunteer to work the day of the festival
- attend the festival and bring family & friends
- join the tear-down crew after the Festival

For more information on sponsoring the Fall Festival activities, please contact Elizabeth Villafranca at elizabethvillafranca@gmail.com.

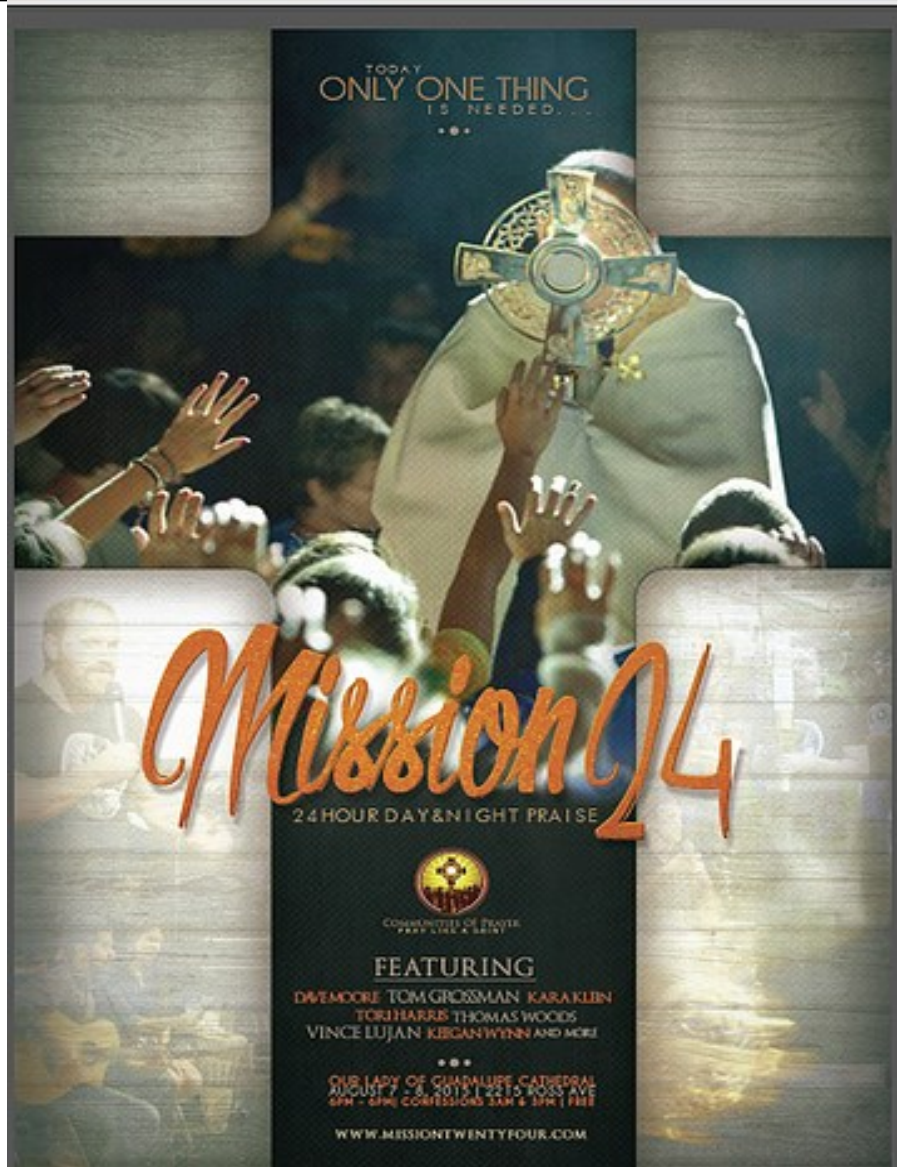
We look forward to a successful, fun-filled festival!

Fall Festival Donations Requested

As you know, our Fall Festival is fast approaching. Every year we are so grateful for the outpouring of your support. This year, once again, we would like to ask for your help by asking you to bring the following items:

- Soft drink cans
- Bottled Water
- Foil paper
- Paper plates
- Paper cups
- Napkins
- Paper Towels
- Disposable Forks/Knives/Spoons

Please drop off your donations at the Cathedral office. Thank you for your generosity!



For Oak Cliff will host a community- wide festival to provide school supplies to 3,000 students in Oak Cliff.

Saturday, August 15, 2015 8:00 A.M.- 2:00 P.M.
Glendale Park 1515 E. Ledbetter Drive Dallas, Texas

PARISH OFFICE HOURS

- Monday – Friday 9:00am to 5:00pm**
(Closed 1:00pm to 2:30pm)
- Saturday – 9:00 am to 4:00pm**
(Closed 1:00pm to 1:30pm)
- Sunday – 9:00 am to 4:00pm**
(Closed 1:00pm to 1:30pm)

If the office is closed for lunch and you have an appointment or need assistance regarding Religious Education, Marriage, Annulments, Safe Environment, Rental of Facilities, Music Ministry or maintenance please press the button on the side of the glass door and someone will be out to assist you.

INAUGURAL REMEMBRANCE MASS

AUGUST 15th 10:00a.m. Please join us here at Cathedral Shrine of the Virgin of Guadalupe at the inaugural bilingual Mass of Remembrance in the Diocese of Dallas. A special blessing will be offered for parents of children lost before birth or after birth for any reason. Parents will also be invited to participate in a white rose procession and to add their child or children to a Book of Remembrance to be held in prayer by the Sisters of Life. (Participation in any aspect of the event is voluntary.) The Mass will be celebrated by Fr. Rudy Garcia with Msgr. Greg Kelly and Fr. Wilmer Daza with music by the Cathedral Children's Choir. For information, contact Susan Platt 214-392-7545 or splatt@prolifedallas.org.
***This will fulfill the Holy Day of Obligation Mass attendance for the Feast of the Assumption of the Blessed Virgin Mary.**



Are you looking for ways to experience God? It can be difficult. God is a spiritual being. How do you experience a "spiritual being"? Members of the Society of St. Vincent de Paul invite you to share in their ministry of experiencing God in the poor.

Holy Scripture tells us: "The Word became flesh and lived among us, and we saw His glory, the glory that is His as the only Son of the Father, full of grace and truth." (The Gospel according to John, 1, 14)

We see Christ in the poor and when we see Christ we experience God. Look for our **Invitation to Serve** in future church bulletins.

CATHEDRAL GIFT SHOP HOURS

Mon - Thurs 9:00am - 5:00pm
Sun 8:30am - 3:00pm

CLOSED FRIDAY & SATURDAY

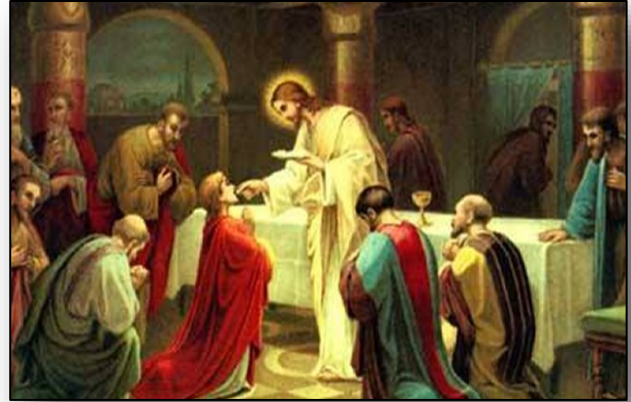
The Magnificat for Aug & Sep is available for purchase.

Canto de Entrada: "Me Alegre" (Carlos Rosas)

**Me alegre cuando me dijeron:
Vamos a la casa del Señor. (bis)**

Ya nuestros pasos detienen su andar,
¡Jerusalén! ¡Jerusalén!
Ante tus puertas con admiración.
¡Jerusalén! ¡Jerusalén!

Que haya paz para todos aquí,
Jerusalén! ¡Jerusalén!
Que se amen todos por amor a Dios.
Que haya paz, reine el amor.



Gloria: (Tradicional)

**Gloria al Señor, que reina en el cielo
Y en la tierra paz a los hombres que ama él.**

Salmo Responsorial: (Schiavone)

Gusten y Vean Qué Bueno es el Señor

Aclamación al Evangelio: (Palazón/Straub)

Aleluya, aleluya aleluya.

Presentación de las Ofrendas: "Te Presentamos"

(Juan A. Espinoza)

**Te presentamos el vino y el pan.
Bendito seas por siempre, Señor.**

Bendito Seas, Señor, por este pan que nos diste,
fruto de la tierra y del trabajo de los hombres.

Bendito seas, Señor, el vino Tú nos lo diste,
fruto de la tierra y del trabajo de los hombres.

Canto de Comunión: "Tú Cuerpo y Sangre Señor"

(Eleazar Cortés)

**Déjanos disfrutar eternamente de tu divinidad
Y por el misterio de tu amor, tu cuerpo y sangre, Señor.**

Pan que del cielo bajo a darnos la eternidad.

Aquel que coma este pan ya nunca más morirá.

El Sacramento de amor que el mismo Cristo nos da.

Pan de justicia y verdad que nos alivia el dolor.

Canto de Salida "Danos Un Corazón"

(Juan A. Espinosa)

**Danos un corazón grande para amar.
Danos un corazón fuerte para luchar.**

Pueblos nuevos, creadores de la historia, constructores
de nueva humanidad. Pueblos nuevos, que viven la existencia co-
mo riesgo de un largo caminar.

Pueblos nuevos, luchando en esperanza, caminantes,
sedientos de verdad. Pueblos nuevos, sin frenos ni cadenas, pue-
blos libres que exigen libertad.

ACTIVIDADES DE LA SEMANA

Lunes 10 de Agosto 2015 9:00am-6:45pm Adoración Eucarística Capilla		
7:00 a.m.	Misa Ingles	Iglesia
12:00p.m.	Misa Ingles	Iglesia
6:00 p.m.	Jóvenes- mesa directiva	Conf B
7:00 p.m.	Misa Español	Iglesia
7:00 p.m.	Seguro Ambiente	Salón 201
7:00 p.m.	Cursillistas	Conf A
7:30 p.m.	Hora Santa	Iglesia
Martes 11 de Agosto 2015 9:00am-8:45pm Adoración Eucarística Capilla		
7:00 a.m.	Misa Ingles	Iglesia
12:00p.m.	Misa Ingles	Iglesia
7:00 p.m.	Misa Español	Iglesia
7:00 p.m.	Young Catholic Professionals	Grand Salón
Miércoles 12 de Agosto 2015 9:00am-8:45pm Adoración Eucarística Capilla		
7:00 a.m.	Misa Ingles	Iglesia
12:00p.m.	Misa Ingles	Iglesia
7:00 p.m.	Misa Español	Iglesia
Jueves 13 de Agosto 2015 9:00am -8:45pm Adoración Eucarística Capilla		
7:00 a.m.	Misa Ingles	Iglesia
12:00p.m.	Misa Ingles	Iglesia
7:00 p.m.	Misa Español	Iglesia
7:00 p.m.	RCIA/RICA/RCIC	Conf A&B/Salon 207
Viernes 14 de Agosto 2015 9:00am -8:45pm Adoración Eucarística Capilla		
7:00 a.m.	Misa Ingles	Iglesia
12:00p.m.	Misa Ingles	Iglesia
5:30 p.m.	Boda	Iglesia
7:00 p.m.	Misa Español	Iglesia
7:00 p.m.	Matlachines Ensayo	Plaza
Sábado 15 de Agosto 2015 9:00am -8:45pm Adoración Eucarística Capilla		
10:00 a.m.	Remembrance Mass Bilingüe	Iglesia
4:00 p.m.	Confesiones	Iglesia
5:00 p.m.	Misa Ingles	Iglesia
6:00 p.m.	Confesiones	Iglesia
7:00 p.m.	Misa Español	Iglesia
Domingo 16 de Agosto 2015 9:00am-8:45pm Adoración Eucarística Capilla		
7:30 a.m.	Misa Español	Iglesia
9:00 a.m.	Misa Ingles	Iglesia
10:30a.m.	Misa Español	Iglesia
11:30a.m.	Jovenes	Conf A&B
12:00p.m.	Misa Ingles	Iglesia
1:30 p.m.	Misa Español	Iglesia
3:00 p.m.	Misa Español	Iglesia
5:30 p.m.	Misa Ingles	Iglesia

INTENCIONES DE LA MISA

Domingo 09 de Agosto 2015	
7:30 a.m.	† Teresa Luna
10:30 a.m.	Eduardo Sierra
1:30 p.m.	La Divina Misericordia
3:00 p.m.	† Lucio Rojas Sanchez
Lunes 10 de Agosto 2015	
7:00 p.m.	Carmen Caudillo
7:30 p.m.	Hora Santa
Martes 11 de Agosto 2015	
7:00 p.m.	† Uriel Gámez
Miércoles 12 de Agosto 2015	
7:00 p.m.	† María Loya
Jueves 13 de Agosto 2015	
7:00 p.m.	† Sabino Rodriguez
Viernes 14 de Agosto 2015	
7:00 p.m.	† Alicia López
Sábado 15 de Agosto 2015	
7:00 p.m.	† Agustín Cisneros

LA LÁMPARA DEL SANTÍSIMO SE DEDICA
 † Reyna Lule
 09 de agosto - 22 de Agosto

EDUCACIÓN RELIGIOSA

HORAS DE OFICINA
LUNES-VIERNES 9:00AM-5:00PM
SÁBADO 9:00AM-3:00PM

Están disponibles registraciones entre las horas de oficina del departamento de Educación Religiosa para permitir los feligreses la oportunidad de registrar a sus hijos.

Clases empiezan domingo 13 de septiembre
Para saber los requisitos y las clases disponibles o para mas información comunicarse con:

Juanita Gonzales 214-871-1362 ext 39
 Olga Madera 214-871-1362 ext 27

ATENCIÓN CATEQUISTAS: Para estar dentro de los lineamientos de la diócesis como voluntario autorizado para server con jóvenes/menores de edad para este próximo año DEBE asistir a una de las siguiente fechas de entrenamiento.

AMBIENTE SEGURO ENTRANAMIENTO
 martes 4 de agosto 8:00pm Salón 210 Español
 sábado 8 de agosto 10:30am Salón 201 Español
 lunes 10 de agosto 7:00pm Salón 201 Español
 sábado 15 de agosto 10:30am Salón 210 Español

Para preguntas sobre su estado de ambiente seguro comunicarse con
Silvia Sanchez 214-871-1362 ext 38

Si previamente ha asistido a entrenamiento de renovación o su entrenamiento esta al corriente por favor hacer caso omiso de este mensaje

RCIA ~ RICA 2015 - 2016
 (Rito de Iniciación Cristiana para Adultos)

Para adultos:

Que no han sido bautizados; desean ser católicos.

Bautizados en otra religión cristiana y que quieren convertirse a la Religión Católica.

Católicos que no han sido catequizados y no ha celebrado los sacramentos de confirmación y eucaristía.

Para inscribirse favor de pasar a recoger un Paquete de Información y Inscripción en nuestra Oficina Pastoral durante horas de oficina.

El primer día de clases será el jueves 13 de agosto a las 7pm en el Gran Salón.

Para mayor información:

Juanita Gonzales (214) 871-1362 ext. 39 rcia-rica@cathedralguadalupe.org

Carnaval de Catedral Domingo, 13 septiembre Reserve la Fecha!

Por favor reserve la fecha para nuestro evento comunitario mas importante y mas grande del año.

Compra su boleto de la rifa.

Si esta interesado en servir en cualquier comité, nos encantaría poner sus talentos a uso!

Hay muchas maneras que puede ayudar:

puede comprar y ayudar a vender boletos de la rifa puede patrocinar un puesto

puede donar algún artículo o servicio para nuestra subasta silenciosa

ser voluntario en el comité de planeación
ayudar en armar el carnaval

trabajar el día del carnaval

asistir al festival con sus familiares y amistades

ayudar a desarmar el carnaval

Para recibir mas información sobre patrocinadores por favor comunicarse con Elizabeth Villafranca a elizabethvillafranca@gmail.com.

Pedimos Donaciones Para el Carnaval

Como ustedes saben, nuestro carnaval llega pronto. Estamos tan agradecidos por todo el apoyo que nos brindan. Una vez mas, este año, les queremos pedir su ayuda con traer los siguientes artículos:

- Latas de soda
- Botellas de agua
- Papel aluminio
- Platos desechables
- Vasos desechables
- Servilletas
- Tenedores/Cuchillos/Cucharas desechables
- Rollos de mano

Por favor deje sus donativos en la oficina de Catedral.

Para residentes de Oak Cliff habrá un festival de regreso de escuela con útiles gratuitos para los niños.

Sábado, 15 de Agosto • 8:00 A.M. - 2:00 P.M.
Glendale Park • 1515 E. Ledbetter Drive • Dallas, Texas

Ultimo fecha para registrarse será el 12 de agosto

<https://www.eventbrite.com/e/for-oak-cliff-back-to-school-festival-sponsored-by-texas-instruments-tickets-17781731638>

HORARIO DE OFICINA PASTORAL

lunes – viernes 9:00am a 5:00pm (cerrado 1:00pm to 2:30pm)

sábado – 9:00 am to 4:00pm (cerrado 1:00pm to 1:30pm)

domingo – 9:00 am to 4:00pm (cerrado 1:00pm to 1:30pm)

Si la oficina esta cerrada por la hora de lonche y tiene una cita o necesita asistencia referente Educación Religiosa, Matrimonios, Anulaciones, Ambiente Seguro, Renta del Gran Salón, Ministerio de Música o Mantenimiento por favor presione el timbre al lado de la puerta de vidrio y una persona lo asistirá.

Agosto 15 @ 10 a.m. - Misa Conmemorativa Inaugural para niños

fallecidos. Misa Bilingüe se ofrecerá una bendición especial para los padres que perdieron hijos debido un mortinato o hijos fallecidos después de ya haber nacido.

Se invitará a los padres a participar en un procesión de rosas blancas y a anotar el nombre de su (s) hijo(s) en un Libro Conmemorativo, el cual se mantendrá bajo la oración de las Hermanas por la Vida. (La participación en cualquier aspecto de este evento es voluntaria.)

La Misa será celebrada por el Padre Rudy Garcia con el Msgr Greg Kelly y el Padre Wilmer Daza Música ofrecida por el Coro de Niños de Catedral.

Preguntas? Eileen Kuhlmann 972-679-4760 Comité Católico Pro-Vida de la Diócesis de Dallas

Te invitamos
a nuestro
Retiro Anual 2015



Agosto 28, 29 y 30, 2015
Entrada: Viernes Agosto 28, 2015
6:00 pm
Costo: \$100-00



Monserrat Jesuit Retreat House
600 North Shady Shores Drive
Lake Dallas, Texas 75065



Para mas información :
Chuy: 214-743-0089
Martha: 214-616-2022
Tony: 469-563-5935
Lety: 214-886-5486



Si eres divorciad@, separad@,
padre ó madre soltera,
de 18 años en adelante ó
adulto joven solter@
¡¡¡Este retiro es para ti !!!



¿Esta tratando de encontrar a Dios? Puede ser difícil. Dios es un ser espiritual. ¿Cómo puede descubrir a un "ser espiritual"?

Los miembros de la Sociedad de San Vicente de Paúl lo invitan a compartir en su Ministerio de Dios sirviendo a los necesitados. La Sagrada Escritura nos dice: "la palabra se hizo carne y vivió entre nosotros, y vimos su gloria, la gloria que le pertenece como del Unigénito del padre, lleno de gracia y verdad". (El Evangelio según San Juan, 1, 14)

Vemos a Cristo en los pobres y es así como experimentamos a Dios. Busque nuestra invitación a servir en los boletines siguientes.

Explore your Faith



SEPTEMBER 27th - OCTOBER 7th 2015



EUROPE

Precio estimado \$3,600.00 USD. por persona en habitación doble.
Suplemento por habitación individual: \$390.00 USD.

Servicios **INCLUIDOS** en el precio:

- 9 noches de alojamiento en hoteles.
- 9 días de tour de acuerdo al itinerario sugerido y adosado al email principal, con guía autorizado en español.
- Transporte terrestre durante los tours.
- Entradas a los sitios detallados en el itinerario propuesto.
- Régimen de comidas: desayunos y cenas.
- Vuelo de avión intercontinental.
- Vuelo de avión entre Roma y Madrid.

cherrera@exploreyourfaith.org · Tel.: 469.417.9797 · www.exploreyourfaith.org

**VISITA NUESTRA
TIENDITA DE CATEDRAL**
Lunes - Jueves 9:00am - 5:00pm
Domingos 8:30am - 3:00pm
CERRADO VIERNES y SABADOS

WEEKLY CONTRIBUTIONS



08/02/2015 Collection \$24,900.75
Second Collection \$ 3,486.00

Thank you for your Support!

CONTRIBUCIONES SEMANAL



08/02/2015 Colecta \$24,900.75
Segunda Colecta \$ 3,486.00

¡Gracias por su apoyo!